

Beta Klinik | Joseph-Schumpeter-Allee 15 | 53227 Bonn

Frau  
Dr. Maria Messineo  
Jinzhai 96  
230026 Hefei

Bonn, 05.04.2019

**Dr. Maria Messineo, geboren am 19.05.1970**  
**230026 Hefei, Jinzhai 96**

Sehr geehrte Frau Dr. Messineo,

die Untersuchung bei Ihnen ergab folgenden Befund:

**Klinische Angaben/Indikation:** In China lebende Patientin, dort im September 2018 nachgewiesener subpleuraler Herdbefund links mit 3 mm Durchmesser, Kontrolle empfohlen

#### **Computertomographie des Thorax nativ vom 05.04.2019**

##### **Untersuchungsprotokoll:**

Die Untersuchung wird am Multislice-CT mittels hochauflösender Spiraltechnik nativ durchgeführt. Es werden sowohl Weichteil- als auch Bilder in Lungenfensterung erstellt. Zusätzlich computergesteuerte Nachbearbeitung und Rekonstruktion mit coronarer Darstellung.

##### **Befund:**

Es liegen auswärtige Voruntersuchungen vom 17.09.2018 zum Vergleich vor. Unauffällige Darstellung der oberen Thoraxapertur, Axillen beidseits frei. Normal großes Herz, kein Nachweis kalzifizierender Gefäßwandveränderungen. Mittelständiges Mediastinum, unspezifische mediastinale Lymphknoten. Beidseitige Lungenbelüftung, analog zu der vorliegenden Voruntersuchung findet sich ventral im linken Oberlappen eine flauere, 3 mm durchmessende unmittelbar subpleural gelegene Verdichtung ohne Befundwandel im Verlauf. Darüberhinaus keine Pleuraergüsse, keine Raumforderung, keine Infiltrate. Die miterfassten Oberbauchorgane kommen unauffällig zur Darstellung. 2,5 mm durchmessende Verkalkung, welche unmittelbar subphrenisch dem rechten Leberlappen aufliegt. Im Knochenfenster mehrsegmentale Spondylosen bei Steilstellung des zervikothorakalen Überganges.

##### **Beurteilung:**

Unspezifischer subpleuraler Herdbefund im ventralen Oberlappen der linken Lunge mit 3 mm Durchmesser und ohne Befundwandel über die letzten 6 Monate. Weitere Kontrollen sind aus unserer Sicht nicht erforderlich. Keine weiteren relevanten Pathologien in der vorliegenden Untersuchung.


#### **Gemeinschaftspraxis an der Beta Klinik**

Dr. Axel Jung  
Prof. Dr. Thomas Gasser  
Peter Braun  
Dr. Andre Demant  
Dr. Markus Klingenberg  
Dr. Thomas Weimann  
Dr. Christoph Manka  
Philip Ibe  
Praxis Dr. B. Wolfgarten

Joseph-Schumpeter-Allee 15  
53227 Bonn

phone +49 228 90 90 75 - 0  
fax +49 228 90 90 75 - 11  
mail [info@betaklinik.de](mailto:info@betaklinik.de)  
web [www.betaklinik.de](http://www.betaklinik.de)

Kooperationspartner des

 **Centrum für  
Integrierte Onkologie**  
Köln Bonn

**Dr. Maria Messineo, \*19.05.1970, W**  
230026 Hefei, Jinzhai 96

**English Summary:**

The focal lesion subpleural in the left upper lobe of the lung known from the preliminary examination remains unchanged during the last 6 months and can be regarded as unspecific. In this regard, from our view, no further controls are required.

Yours sincerely

Dr. med. Andre Demant  
Facharzt für Radiologie und Kinderradiologie